

## ČESKÁ REPUBLIKA



## TRESTNÍ PŘÍKAZ

Samosoudce Okresního soudu v Hradci Králové vydal dne 22.zář 2004 v Hradci Králové podle § 314e odst. 1 tr. ř. následující **trestní příkaz**:

Obviněný

**R Š**

nar. 1976 v Hradci Králové, trvale bytem , Hradec Králové,

**je vinen, že**

1)

v období od 19.7.2000 do 8.1.2004 nejprve prostřednictvím opakovaně podaného inzerátu v inzertních novinách Annonce s kontaktním číslem mobilního telefonu 604569875 a později prostřednictvím nabídkového seznamu počítačových her, aplikačních počítačových programů a filmů, který zveřejnil na veřejné počítačové síti Internet na stránkách <http://webpark.cz/infol/games> a <http://nike.wz.cz> s kontaktními schránkami elektronické pošty [604569875@centrum.cz](mailto:604569875@centrum.cz) a [nikes@freemail.cz](mailto:nikes@freemail.cz) nabízel k prodeji neoprávněné kopie počítačových her pro PC, aplikačních počítačových programů pro PC a filmových děl, kdy nabídkový seznam k 8.1.2004 obsahoval 338 titulů počítačových her pro PC, 28 titulů aplikačních programů pro PC a 412 titulů filmových děl, zároveň v daném období prodal blíže nezjištěný počet CD nosičů a DVD nosičů obsahující neoprávněné kopie počítačových programů a filmových děl, kdy poštou zaslal na dobírku nejméně 530 zásilek v celkové hodnotě 231.616,- Kč obsahující nosiče s neoprávněnými kopiemi počítačových programů a filmových děl, přičemž neoprávněné kopie sám zhotovil na svém počítači umístěném v místě svého trvalého bydliště v Hradci Králové, tak jednal, ačkoliv věděl, že oprávnění nositelé majetkových autorských práv mu neudělili na základě licenční smlouvy právo na rozmnožování díla, čímž porušil majetková práva oprávněných nositelů autorských práv, zejména právo na rozmnožování díla podle § 12 odst. 4 písm. a zák. č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon) a s nimi související právo na autorskou odměnu podle § 46 odst. 1 zmíněného zákona a způsobil tak škodu oprávněným nositelům majetkových práv k jednotlivým počítačovým programům a oprávněným nositelům majetkových práv k filmovým dílům,



2)

dne 8.1.2004 v Hradci Králové, [ ] na pevném disku svého osobního počítače neoprávněně užíval kopie 16 aplikačních programů pro PC a 23 počítačových her pro PC, tak jednal, ačkoliv věděl, že oprávnění nositelů majetkových autorských práv mu neudělili na základě licenční smlouvy právo dílo užít, čímž porušil majetková práva oprávněných nositelů autorských práv podle § 12 autorského zákona a s nimi související právo na autorskou odměnu podle § 46 odst. 1 zmíněného zákona, tímto jednáním způsobil škodu v celkové výši 118.075,- Kč oprávněným nositelům majetkových autorských práv k jednotlivým počítačovým programům,

3)

dne 8.1.2004 v Hradci Králové, [ ] měl CD a DVD nosiče s neoprávněnými kopiemi 325 titulů počítačových her pro PC, 20 titulů aplikačních počítačových programů a 505 titulů filmových děl, kdy tyto kopie použil nejenom pro osobní potřebu, ale zejména jako základní zálohové kopie pro vyhotovení dalších následných neoprávněných kopií, které již byly určeny k prodeji, tak jednal, ačkoliv věděl, že oprávnění nositelé majetkových autorských práv mu neudělili na základě licenční smlouvy právo dílo užít, čímž porušil majetková práva oprávněných nositelů autorských práv podle § 12 autorského zákona a s nimi související právo na autorskou odměnu podle § 46 odst. 1 zmíněného zákona, tímto jednáním způsobil škodu v celkové výši 333.101,- Kč a 47.340,- Kč oprávněným nositelům majetkových autorských práv a k jednotlivým počítačovým programům a 242.926,- Kč oprávněným nositelům majetkových autorských práv k jednotlivým filmovým dílům, zast. Českou protipirátskou unií,

příčemž takto pod bodem 1) až 3) způsobil škodu společnostem ACD Systems Inc., BSP, Corel, Elaborate Bytes, JIMAZ, PJ Soft, zast. odd. Software Security-SWS, Karlovarská 814/111, 163 00 Praha 6, 3DO Company, Activision Incorporated, Atari, Inc., ARUSH Entertainment, Blizzard Entertainment, Blue Byte, Bohemia Interactive, BroderBund, CDV Software Entertainment, Codemasters, Cryo, Eidos Interactive, Gathering of Developers, HD Interactive, Interplay Entertainment Corp., Konami of America Inc., Lucas Arts Entertainment, Mattel, Monte Cristo, Microdis, Novalogic, SCI, Sierra Entertainment, Take 2, Tracision, Ubi Soft Entertainment Inc., Virgin Interactive, Vivendi Universal, zast. Cenega, s.r.o. Naskové 3, 150 00 Praha 5, Adobe Systems, Microsoft Corporation, Symantec, zast. Advokátní kancelář Voborník a Nigrini, Štupartská 9, 110 00 Praha 9, Avalon Interactive, Electronic Arts, zast. Electronic Arts Czech Republic, s.r.o., Klimentská 46, 110 02 Praha 1, Interplay Entertainment Cor., Ravensburger, zast. CD Projekt Czech, s.r.o., ul. Komunardů 36, 170 00 Praha 7, ZIMA Software, Martin Zima, Pod Turnovskou tratí 18, 198 00 Praha 9, Cinemax, s.r.o., Plzeňská 66, 150 00 Praha 5 – Smíchov, Grisoft Software, s.r.o., Lidická 965/31, 602 00 Brno, THQ International, zast. HYPE, s.r.o., Hyberská 1007/20, 110 00 Praha 1, AION CS, s.r.o., nám. T. G. M. 1280, 760 01 Zlín, České protipirátské unii, Pobřežní 22, 186 00 Praha 8

tedy

ad 1) – 3)

neoprávněně zasáhl do zákonem chráněných práv k autorskému dílu, uměleckému výkonu, zvukovému či zvukově obrazovému záznamu,



### čímž spáchal

trestný čin porušování autorského práva, práv souvisejících s právem autorským a práv k databázi podle § 152 odst. 1 tr.z.

### a odsuzuje se

podle § 152 odst. 1 tr.z. s přihlédnutím k § 314e odst. 2 tr.ř. k trestu odnětí svobody v trvání **1 (jednoho) roku.**

Podle § 58 odst. 1 tr.z. a § 59 odst. 1 tr.z. se výkon uloženého trestu podmíněně odkládá na zkušební dobu **2 (dvou) roků.**

Podle § 55 odst. 1 písm. a) tr.z. se obviněnému ukládá trest propadnutí 143 kusů nosičů DVD+R a 97 kusů nosičů CD-R, které obviněný vydal při domovní prohlídce dne 8.1.2004.

Podle § 228 odst. 1 tr.ř. se obžalovanému ukládá povinnost nahradit poškozené Cenega Czech, s.r.o., se sídlem Praha 5, Naskové 3, zastoupené Jiřím Jakubkou, Ciolkovského 860/12, Praha 6, škodu ve výši **148.800,- Kč**, poškozené JIMAZ spol. s r.o., se sídlem Heřmanova 37, Praha 7, zastoupené Jiřím Jakubkou, Ciolkovského 860/12, Praha 6 škodu ve výši **3.280,- Kč**, poškozené Corel Corporation a Corel GmbH, zastoupené Jiřím Jakubkou, Ciolkovského 860/12, Praha 6, škodu ve výši **8.594,- Kč**, poškozené PJ SOFT s.r.o., se sídlem Služská 27, Praha 8, zastoupené Jiřím Jakubkou, Ciolkovského 860/12, Praha 6, škodu ve výši **35.497,- Kč**, poškozené Microsoft Inc., se sídlem One Microsoft Way, Redmont, Washington, U.S.A., zastoupené Mgr. Martinem Voborníkem, advokátem, se sídlem, Praha 1, Štupartská 9, škodu ve výši **47.340,- Kč**, poškozené Adobe Systems Incorporated, 345 Park Avenue, San Jose, California, U.S.A., zastoupené Mgr. Martinem Voborníkem, advokátem, se sídlem, Praha 1, Štupartská 9 škodu ve výši **27.070,- Kč**, poškozené Symantec Corporation, se sídlem 20330 Stevens reek Blvd., Cupertino, California, U.S.A., zastoupené Mgr. Martinem Voborníkem, advokátem, se sídlem, Praha 1, Štupartská 9 škodu ve výši **1.300,- Kč**, poškozené Bontonfilm a.s. se sídlem Praha 21, Národní třída 28, zastoupené Českou protipirátskou uni, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši **232.250,- Kč**, poškozené Hollywood Classic Entertainment s.r.o., se sídlem Praha 4, Mezivrší 28, zastoupené Českou protipirátskou uni, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši **25.158,- Kč**, poškozené Intersonic Taunus Productions, s.r.o. se sídlem Břeclav, nám. T.G. Masaryka 13, zastoupené Českou protipirátskou uni, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši **11.976,- Kč**, poškozené Sony Music Bonton, s.r.o. se sídlem Praha 1, Palackého 1, zastoupené Českou protipirátskou uni, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši **2.495,- Kč**, poškozené Magic Box a.s., se sídlem Praha 2, Kunětická 2534, zastoupené Českou protipirátskou uni, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši **33.932,- Kč**, SPI International Czech republic s.r.o., zastoupené Českou protipirátskou uni, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši **34.742,- Kč** a poškozené Warner Bros. s.r.o., se sídlem Praha 1, Na Poříčí 30, zastoupené Českou protipirátskou uni, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši **100.320,- Kč**, poškozené AION CS s.r.o. se sídlem Zlín, nám. T.G. Masaryka 1280 škodu ve výši **5.990,- Kč**, poškozené CD Projekt Czech, s.r.o. se sídlem Praha 7, Komunardů 36 škodu ve výši **20.577,- Kč**.

Podle § 229 odst. 2 tr.z. se poškozená Microsoft Inc., se sídlem One Microsoft Way, Redmont, Washington, U.S.A., zastoupené Mgr. Martinem Voborníkem, advokátem, se sídlem, Praha 1, Štupartská 9 a poškozená Adobe Systems Incorporated, 345 Park Avenue, San Jose, California, U.S.A., zastoupené Mgr. Martinem Voborníkem, advokátem, se sídlem, Praha 1, Štupartská 9 odkazují se zbytkem svého nároku na náhradu škody na řízení ve věcech občanskoprávních.

### **Poučení**

Proti tomuto trestnímu příkazu lze do osmi dnů od jeho doručení podat u zdejšího soudu odpor. Právo podat odpor nenáleží poškozenému. Pokud je odpor podán včas a oprávněnou osobou, trestní příkaz se ruší a ve věci bude nařízeno hlavní líčení. Jinak se trestní příkaz stává pravomocným a vykonatelným. V případě, kdy obviněný odpor nepodá, vzdává se tím práva na projednání věci v hlavním líčení.

V Hradci Králové dne 22.září 2004

**Mgr. David Arochi Vergara Schmuck, v.r.**  
**soudce**

Za správnost:  
M. Drašnerová

